

La Voz del Pueblo

Órgano oficial del Partido Republicano Radical de la provincia de Tarragona

SUSCRIPCION

En Tarragona... 0'50 pías. al mes

Resto de España... 1'50 " trimestre

Número suelto 10 céntimos.

PAGO ADELANTADO

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: Rambla de San Juan, número 40.

Candidatura de Coalición y Vergüenza Republicana por la Circunscripción de Tarragona-Reus-Falset

D. Alfonso Fabregat Badia

D. Ramón Mayner Socías

DISTRITO de VALLS-MONTBLANCH

D. Rafael Guerra del Río

TODOS EN LA BRECHA

Estamos en la vispera de la gran batalla. Que todo el ejército liberal esté en su sitio sin que falte uno solo. Donde caiga uno, que inmediatamente lo cubra otro. Los reaccionarios apelarán a todas las artimañas para robarnos lo que de derecho nos pertenece, pero los republicanos deben es-

tar alerta, y donde cojan infraganti a un contraventor de la ley, inmediatamente deben aplicar el remedio.

Es más sagrada el acta de un diputado que tenga que representar la voluntad del pueblo, que todos los tesoros de un acaudalado.

Si los republicanos de la Circuns-

cripción se dejaran vencer por las malas artes de los reaccionarios, merecerían que se les prohibiera usar tal título político.

Los republicanos tenemos el deber de ganar porque somos los más. No debemos perder por nada, puesto que de todo estamos avisados y apercibi-

dos. A los traidores, alerta; no debemos consentir que los haya. A los comerciantes de conciencias, demostrarles que el pueblo tiene dignidad y que no se vende, pues prefiere morir de hambre antes que vender su libertad.

CAMPAÑA ELECTORAL

Mitín mónicostruo celebrado en Reus

En el tren exprés de las diez de la noche llegaron a esta los Sres. Iglesias (Emiliano), Carner, Villalba, Giró, Sol y otros. En la estación había esperando unas mil personas. Al saltar del tren los Sres. Iglesias y Carner, una banda lanzó al viento las notas hermosas de la Marsellesa, la que fué vitoreada por la multitud allí congregada. En el andén, los vivas a la República y a los republicanos honrados y a la libertad se sucedían unos a otros sin solución de continuidad. Enseguida se organizó la marcha, yendo al frente D. Emiliano Iglesias y el candidato por la Circunscripción de Tarragona-Reus - Falset, D. Alfonso Fabregat, rodeados de las Juventudes más entusiastas de Reus y Tarragona. Seguía la banda, entonando himnos patrióticos que eran coreados por los vivas que se daban a Reus republicano. Por las calles, apiñada muchedumbre presenciaba el paso de los expedicionarios, quienes eran saludados sobre la marcha por preciosas mujeres que agitaban sus pañuelos. Vitoreados por entusiastas correligionarios.

A las diez y media llegaban al Centro de Fraternidad Republicana, que se hallaba completamente atestado de entusiastas republicanos. Era tan inmenso el gentío que había que se hacía imposible dar un paso. Además del gran salón de espectáculos, ocupaba el público el vestíbulo, salón de café y otras dependencias de la casa.

Había representaciones de los pueblos siguientes: De Falset, Ulldemolins, Riudecañas, Riudecols, Selva, Canonja, Vilaseca, Morell, Pradell, Vilella Baja, Gratallops, Bellmunt, Borjas del Campo, Perafort, Catllar, Creixell, Gandaia, Torre del Español, García, Molá, Tarragona, Vinbodí, Espluga de Francolí y otros que no nos vienen a la memoria.

Estaban también representadas las Juventudes Radicales de Tarragona y Reus.

Concurrieron al mitín D. Miguel Alimbau y D. Manuel Casagualda, de Reus; D. José Giró, de Arbós; D. José Sol, de Plá de Cabra; D. Jaime Solé, de Constantí; el veterano de las ideas liberales D. Juan Solanes (Pany de las Irlas), y otros que sentimos no recordar.

Empezó el acto a las once de la noche, presidiendo D. Pedro Jordana que después de hacer la presentación de los oradores cedió la presidencia al batallador ex-diputado D. Emiliano Iglesias, quien después de dar las gracias por la distinción que le hacía

nuestro querido amigo el director de *La Lucha* de Reus, concede la palabra al Sr. Villalba de Tarragona.

Al levantarse a hablar el Sr. Villalba, es saludado con una salva de aplausos. Dice que no cree que ningún hombre que sea veramente republicano, que ame las ideas, aunque se lo recomienden en nombre de necesidades localistas, vote a ningún candidato que no sea republicano, pues el no hacerlo así, es conspirar contra la causa de la libertad y los intereses del pueblo. Termina recomendando que se voten siempre dos republicanos. Es muy aplaudido al terminar su peroración.

Concedida la palabra al candidato por la Circunscripción D. Alfonso Fabregat, levántase y al ir a empezar estalla una ruidosa ovación que dura largo rato. Hecho el silencio empieza nuestro querido amigo diciendo: Me han calumniado mucho, se ha hecho contra mi persona una campaña de difamación que por ningún concepto me movió, pues no se han aconsejado mis enemigos en el amor a las ideas para combatirme y si en odios personales y en egoísmos, que maculen la pureza de nuestras idealidades. Han dicho que no soy republicano. ¿Hay alguien que honradamente y que tenga el respeto que se merece a la verdad, que pueda decir que no haya sido yo toda mi vida republicano? Yo reto ahora mismo a que venga quien tenga pruebas y quien me conoce de toda la vida y diga noblemente si soy o no republicano.

No luchamos por vanidades y para buscar satisfacciones personales y si por amor a las ideas. Mi nombre va en candidatura, porque así me lo pidió mi partido, porque así lo acordó por mayoría una asamblea de este y mi acta si algún día cree el partido que no cumplo, la pondré a su disposición a la menor indicación. Los republicanos no somos otra cosa sino apoderados de una colectividad política, por cuyo motivo nos debemos a ella y es la que nos puede exigir el cumplimiento del deber, que corresponde al cargo de diputado. Los monárquicos, como su acta y su representación no la deben a nadie porque la compran o la obtienen por otros mil medios reprobables, de ahí viene que nadie les pueda pedir explicaciones de su conducta y menos exigirles el cumplimiento del deber.

Termina diciendo que sabe que circulan las candidaturas en que su nombre va unido con algún otro can-

didato monárquico. Yo suplico a mis amigos que las tales candidaturas las rompan y que la única que él y sus amigos apoyan es la de coalición y defensa republicana, integrada por los nombres de D. Ramón Mayner y el suyo. Es calurosamente aplaudido y vitoreado.

Levántase a hablar el Sr. Carner, a quien el público dispensa una estruendosa ovación. Hecho el silencio, empieza diciendo: Los republicanos Nacionalistas y Radicales nos hemos unido porque el caciquismo de las derechas iba haciendo su obra destructora por toda Cataluña y matando el espíritu liberal de nuestra patria. Nos hemos unido porque era un contrasentido que mientras los republicanos estábamos fraccionados, los reaccionarios, de un modo sordo, se iban apoderando de todas las representaciones en los Municipios y en las Diputaciones provinciales, para venir a apoderarse de todo, por medio de las mancomunidades, que tendrían en sus manos si continuáramos divididos. La unión es la salvación de la patria, de la libertad y de Cataluña, que surgirá potente, impulsado por el amor a las ideas.

De los Nacionalistas de Reus, dijo, que tiene la seguridad que cumplirán con el deber que les imponen las ideas, pues de lo contrario sería querer contribuir al entronizamiento de los enemigos de Cataluña y de la autonomía. De los Nacionalistas de Reus tengo el íntimo convencimiento que la masa cumplirá como buena y que votará la candidatura de coalición y defensa republicana, compuesta por los señores Fabregat y Mayner; ahora, que creo que los que van al frente, como tienen más de otra cosa que de republicanos, harán traición a las ideas y votarán a un monárquico.

Con la elocuencia que le es propia al leader del Nacionalismo, terminó con un párrafo imposible de describir, dedicado a la libertad y a Cataluña, la cual necesita, dice, de los esfuerzos de sus hijos y de los verdaderos republicanos; mal republicanos y mal nacionalistas serán quienes no voten a nuestros candidatos y quienes tal hagan dejarán de ser considerados como nacionalistas y republicanos. Se le tributa una gran ovación al terminar su hermoso discurso.

Al levantarse el Sr. Mayner es calurosamente aplaudido. Empieza de un modo elocuente, diciendo que debemos luchar para ensalzar a las ideas, que son las que dignifican a los hombres. Acto seguido hace constar que él es un leal aliado, que no ha autorizado a nadie para que su nombre lo unan al de ningún monárquico y que por tanto quedan desautorizados todos los que hablen en su nombre de otra cosa que no sea votar la candidatura compuesta por él y el Sr. Fabregat. Dice: el que no vote al Sr. Fabregat no es amigo mío ni quiero que me tenga como a tal en lo sucesivo. Los que somos republicanos no debemos votar otra cosa que republicanos y traidor será quien vote a un monárquico. Al terminar estas

palabras le prodiga el público una tan grande y prolongada ovación, como seguramente no ha alcanzado nunca el Sr. Mayner. Es muy felicitado por todos los presentes que se discuten el poder estrecharle la mano.

Enseguida levántase el batallador y futuro diputado por Barcelona don Emiliano Iglesias. Diríjese hacia las candilejas y en el momento de dirigir la palabra, estalla el público en una ovación incomparable; los vivas a Lerroux, a Emiliano, a Fabregat, a la libertad y a la República, duran unos diez minutos. Hecho el silencio, dice: Correligionarios. Vengo a hablaros en nombre del Jefe del Partido Radical, quien me ha delegado su representación. Venimos aquí a apoyar la candidatura del Sr. Fabregat, porque él es el candidato de un partido proclamado en la forma democrática que es propia en el que, como el nuestro, es fiel guardador de todas las libertades. Continúa diciendo que los republicanos en los actuales momentos no deben tener otro estímulo que las ideas y que los asuntos de carácter local, en el municipio es donde deben discutirse; por esto y para esto son los municipios autónomos; nunca deben mezclarse los de carácter político con los de carácter administrativo.

Dice: vinieron a Barcelona unos señores con indumentaria de personas decentes a aconsejarme que no viniera a Reus, porque aquí no había otros republicanos que ellos y que eran pocos; pero veo, que, efectivamente, son pocos, porque allí solo está la decencia del traje, no la de la conciencia; allí no está la decencia de las ideas, todo esto está entre nosotros; los republicanos están aquí, los farsantes y los vividores allá; aquí están los hombres de corazón que amais las ideas, allí están los comerciantes y los hombres que son capaces de votar a nuestros enemigos, a los monárquicos.

De tal modo se ponen las cosas, que llegará momento en que la blusa del obrero, será la patente del hombre decente y honrado en política. Me ha producido honda impresión de vergüenza, de que un periódico de esta localidad, publicara la candidatura de un monárquico llamándose aquel periódico republicano, y me ha producido más impresión el pensar que el candidato que patrocina aquel periódico es un correligionario de Maura. Los republicanos que tengan vergüenza y dignidad política, termina diciendo, no pueden ni deben ir del brazo de los autores de la muerte de Ferrer; los republicanos que estimen su dignidad, no pueden sin que les recuerde la conciencia, apoyar a los autores de la guerra de Africa y a los del baranco del Lobo; los republicanos que estimen a su patria, no pueden ni deben formar comparsa tan indigna, con los que hicieron la sangrienta represión del 1909, y por último, ningún republicano digno, ningún verdadero republicano, tengo la seguridad que no dejará de votar la candidatura de coalición y defensa republicana, que defendemos nosotros, los que por nuestra historia po-

demos dar patentes de republicanismo.

La candidatura que patrocinamos, la candidatura del partido radical, la forman D. Alfonso Fabregat y nuestro aliado el Sr. Mayner. Pone fin a su discurso diciendo: el domingo se va a dilucidar si España quiere ser monárquica-caciquista clerical o liberal-republicana; los que quieran ser lo primero pueden votar a un monárquico; los que deseen ser lo segundo deben votar a los candidatos republicanos. Es ovacionado el orador de un modo indescriptible; se vuelven a producir los mismos vitores que al empezar y mas de un cuarto de hora dura el entusiasmo producido por la oración del Sr. Iglesias.

Las consecuencias de este mitin las veremos domingo, pues Reus hará la mas grande afirmación de su fé republicana.

~~~~~  
*Todo el que concede su voto a otra candidatura que no sea la candidatura de Coalición Republicana, ni es republicano, ni radical, ni nacionalista, ni nada, y si un farandulero, que, o no sabe lo que quiere o es un vivo que le deben haber pagado bien su papel de traidor.*  
 ~~~~~

~~~~~

## AVISO

Se convoca a una reunión a toda la juventud republicana radical, en el local del Centro Radical. Se encarece la mas puntual asistencia a dicha reunión, para tratar asuntos que interesan a la elección del domingo.

El Presidente,  
 Fernando Aragónés.

# Candidatura de Coalición Republicana por la Circunscripción de Tarragona - Reus - Falset

## D. Ramón Mayner Socias D. Alfonso Fabregat Badía

## Distrito de Valls - Montblanch Rafael Guerra del Río

# ≡ Albores ≡ de la victoria

Día esplendoroso será para la democracia de la Circunscripción de Tarragona Reus-Falset el de mañana. Se vislumbra de un modo claro el triunfo que ella alcanzará. En los anales de la historia patria constará aquella fecha con caracteres imborrables.

El ejército liberal el domingo pondrá en línea todas sus fuerzas para librar ruda batalla contra toda la polla política que tenemos en esta Circunscripción.

Nada hay tan estimulante para el hombre de ideas como la seguridad de que todos sus componentes cumplen con el deber que imponen aquellas.

El domingo, los patriotas verdaderos harán que culmine su voluntad, harán que prevalezca lo que tiene razón de ser, lo que por derecho propio le corresponde, lo sano, lo puro, lo que es y representa la honradez de la masa, que quiere deshuciar a los que hace tanto tiempo vienen disfrutando de lo que no es suyo, contra la voluntad de sus verdaderos dueños.

Pocos momentos les quedan a los hampones; el pueblo mañana los barrerá como se merecen relegándoles

a lugares donde deben de continuo estar, sin salir nunca de ellos, para que no vuelvan a producir los males que venimos sufriendo.

Republicanos, hombres de corazón, amantes de la felicidad de vuestra patria y de vuestros pueblos, los que no quereis que la sangre de vuestros hijos sirva para ir a tierras extrañas a defender negocios de gentes a quienes no conoceis, no votes a ningún monárquico sino quierdes ser cómplice de tus desdichas.

Liberales, los que amais las ideas, porque considerais que ellas son una garantía del bienestar de la patria, si quierdes laborar en favor de su prosperidad, no votes a ninguna sanguijuela monárquica.

Contribuyentes, los que dais el dinero para que de él se haga uso honrado y beneficioso para la nación en general, no votes a quienes representan y son los causantes de nuestra ruina.

Republicanos, liberales, contribuyentes, votad si quereis laborar por la patria y la libertad a los candidatos de la candidatura republicana, integrada por los nombres de

~~~~~

El que llamándose radical o nacionalista no apoye y no vote a nuestro candidato, es un traidor a las ideas que dice profesar y conspira contra la Libertad.

Todo el que se precie de liberal, debe prestar su concurso a la obra de resurgimiento de la Democracia Catalana, la cual ahogará para siempre a los enemigos de la libertad y al caciquismo denigrante y embrutecedor.

~~~~~

## = MITINS = — EN — Canonja y Vilaseca

Hoy sábado, día 7, se celebrarán dos mitins, uno en Canonja y otro en Vilaseca, tomando parte en los mismos, junto con otros oradores, nuestros candidatos a Diputados a Cortes

## D. Alfonso Fabregat Badía D. Ramón Mayner Socias

Ambos actos se celebrarán en los locales respectivos de las entidades republicanas radicales.

~~~~~

Pretender cazar votos, sembrando divisiones en la familia republicana, es procedimiento harto gastado, que ya nadie hace caso, porque nunca se persigue con ello una finalidad noble y elevada, y si la de servir los intereses de una personalidad determinada o hacer el juego a los reaccionarios, cuando estos lo pagan bien.

~~~~~

## Espectáculos

SALON MODERNO

Grandes sesiones de Cine y Variedades para hoy sábado 7 Marzo 1914.

Dos grandes atracciones.—La renombrada pareja de bailes españoles e internacionales

### Las Imperiales

y los cómicos burlescos y parodistas

### Los Juan-José

Notable programa de películas.

Imprenta de LA VOZ DEL PUEBLO

~~~~~

En venta

Negocio lucrativo y de rendimiento seguro.

Informarán CALLE FORTUNY, número 6, bajos.

~~~~~

# D. Alfonso Fabregat “ Ramón Mayner

Establecimiento  
en Tarragona:  
17 Conde Rius 17



## Máquinas Singer y Wheeler & Wilson PARA COSER

Exclusivas de la COMPAÑIA SINGER DE MÁQUINAS PARA COSER  
Todos los modelos á Ptas. 2'50 semanales.-Pídase catálogo ilustrado que se dá gratis  
MÁQUINAS PARA TODA INDUSTRIA EN QUE SE EMPLEE LA COSTURA.—Se ruega al público visite nuestros establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, etc., ejecutados con la máquina DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL, la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.



Establecimientos  
en la provincia:

REUS: Calle de Monterols, 40  
TORTOSA: Plaza Catedral, 2  
VALLS: Baldrich, 14.

Establecimientos en todas las principales poblaciones de España.

## Molí de l' Horta

DIRIGIDO POR

### Clemente Pujalrás e Hijos

Introducidas importantes reformas en la maquinaria, tienen el gusto de ofrecerlo al público para la molienda de toda clase de granos.  
¡Probadlo y os convenceréis!

MOLÍ DE L'HORTA

TARRAGONA

Salón de Ventas

## ALDIA

Novedades para señora y niñas en Mercería, Confecciones, Peletería, Sombreros, Bisutería, etc., etc.

GRAN SURTIDO EN PERFUMERIA

Inmensa variedad en Bordados. Se venden a piezas y a trozos.

Precio fijo. Siempre nuevo.  
Ventas al contado. Renovación continuamente.

Rambla de San Juan, 40, pral., 1.<sup>a</sup> - TARRAGONA

## Taller de Calderería

DE

## ANTONIO MICHELI

Apodaca, 25 y Plaza de Cedazos, 26

TARRAGONA

Máquinas a vapor y calderas.

Destiladores para aguardientes y filtros.

## CAFÉ-RESTAURANT

## PETIT VERSALLES

Rambla de San Juan, 49. - Tarragona

Se sirven cubiertos desde 2 pesetas.—Abonos de 30 comidas, 50 pesetas.—Servicio á la Gran Carta.—Se hacen encargos para casas particulares.

Ostras verdes de Marennes y Alcachon

ABIERTO DÍA Y NOCHE

## FABRICA DE BRAGUEROS

Y DE

## APARATOS ORTOPÉDICOS HERNIADOS (Trencats)

Muchos son los que venden bragueros, pero muy pocos saben construirlos. Cuesta colocar un braguero, pero muchísimo cuesta construirlo, pues antes que colocarlo bien es indispensable saberlo construir, porque sin la ciencia y práctica de construcción nunca puede adquirirse la de la colocación.

No dejarse llevar por esos colocadores de bragueros que desconociendo por completo su construcción anuncian la curación radical de las hernias.

El BRAGUERO-ARTICULAR-REGULADOR sistema MONTSERRAT, es el más práctico y moderno para la retención y curación de las hernias por crónicas y rebeldes que sean.

Grandes existencias en BRAGUERITOS DE GOMA para la radical curación de las hernias congénitas ó de la infancia y todo lo concerniente á Cirugía y Ortopedia.

Especialidad en la construcción de Fajas Ventrales

Casa MONTSERRAT, Unión, 34.

TARRAGONA

## KIOSCOS JUAN MUNTÉ

Co-responsal de periódicos y revistas nacionales y extranjeras.

LIBRERIA EN GENERAL.—MAGNÍFICOS DICCIONARIOS DE LA LENGUA ESPAÑOLA.

Diccionario Francés Español y Español-Francés.—Inglés-Español y Español-Inglés.

También están de venta «El Progreso», «El Radical», «Las Noticias» y «El Motín».

Todas las obras de la Escuela Moderna—EL HOGAR y LA MODA.

Kioscos: Rambla S. Juan (frente Conde de Rius) y Rambla S. Carlos.

## Casa de Comidas

— DE —

## PEPITO DE VALLMOLL

Se sirve a la carta a precios económicos.—Cubiertos desde 6 reales.—Esmerado servicio.— Habitaciones ventiladas.

Plaza de la Fuente, 43 - Tarragona

## AGUA DE BORINES

REINA DE LAS DE MESA

MINERAL, NATURAL, GASEOSA, ALCALINA,  
BICARBONATADA SÓDICA

Eficaz especialmente para las enfermedades del estómago, intestinos, riñones, hígado y diabetes.

Gran Premio con Medalla de Oro en las Exposiciones Internacionales de Madrid 1898, Londres 1910, Nacional de Valencia 1910 y Buenos Aires 1911.

SE USA EN BEBIDA EN TODO TIEMPO

De venta en Farmacias, Droguerías, Hoteles y Restaurants.